

Чен Гэ отпустил Сяо Юаня, и потирая уголки глаз, посетовал:

- Доктор Сяо, догадываетесь ли вы, как не просто с вами встретиться. Вы знаете, что для этого нужно сперва обратиться к Его Величеству?

Сяо Юань:

- ... Нет, я не знал. Подожди, я всё ещё не могу поверить, что ты уже генерал. Значит сегодня ты тоже явился ко двору?

Чен Гэ налил себе чашку холодной воды и выпил ее одним глотком. Вытерев рот и не давая Сяо Юаню закончить свой вопрос, он воскликнул:

- Да! Один вопрос был сложнее другого. Во-первых, Его Величество всегда уважал старого генерала Сюэ, но после своего возвращения, это уважение будто пропало, хотя он по-прежнему оставался таким же почтительным. Временами казалось, что между ними имеется какая-то враждебность!

Внешне Сяо Юань оставался невозмутимым, но его сердце взволнованно забило. Он слегка сжал пальцы, заставляя себя успокоиться, и спросил:

- А во-вторых?

Чен Гэ:

- А во-вторых, сегодня почти все гражданские и военные чиновники при дворе склонились и дали Его Величеству один и тот же совет. Но Его Величество холодно отвернулся, оставив их продолжать стоять на коленях. Доктор Сяо, вы знаете, что это был за совет?

Сяо Юань улыбнулся:

- С чем еще это может быть связано, кроме меня?

- Доктор Сяо - Чен Гэ сдержал улыбку и был полон серьезности - Я был среди этих людей.

Сяо Юань издал легкое «Хммм».

Неожиданно Сяо Юань почувствовал, что ему всё равно. Чен Гэ поначалу выглядел ошеломленным, но потом потёр голову и улыбнулся. Вздохнув, он сказал:

- Доктор Сяо, я искренне надеюсь, что вы сможете быть с Его Величеством, но в то же время я не хочу, чтобы рядом с Его Величеством находился бывший император Северного Королевства. Из-за вас весь двор сейчас в смятении, многие начали сомневаться в Его Величестве. Самое страшное в создании империи - это когда люди не объединены. Путь, который предстоит пройти Его Величеству, будет слишком труден.

Сяо Юань, не сдержав улыбки, сказал:

- Чен Гэ, твои слова так резки, что заставляют меня желать уйти. Это генерал Сюэ научил тебя?

Чен Гэ почесал в затылке и сказал тоненьким голосом:

- Да, да. По указанию Его Величества генерал Сюэ не может увидеться с тобой, поэтому он

попросил меня попробовать. Доктор Сяо, не вините меня, генерал Сюэ – мой спаситель. Я очень им восхищаюсь, и ... – Чен Гэ надолго замолчал, а после продолжил – Более того, я считаю, что все слова генерала Сюэ очень разумны.

Сяо Юань снова лишь хмыкнул, но больше не произнес ни слова.

Чен Гэ понял, что на этом их разговор закончился, поэтому он встал, вынул из рукава письмо и положил его на стол:

– Генерал Сюэ попросил меня передать это письмо вам. Не думаю, что там написано что-то хорошее. Вы можете прочитать его, если захотите, а можете сжечь.

Сказав это, Чен Гэ встал и, сжав кулак в ладони, попрощался. Но не пройдя и двух шагов, он услышал, как человек позади него внезапно окликнул:

– Чен Гэ!

Чен Гэ остановился; он услышал, как Сяо Юань сказал:

– Спасибо, что всё еще зовёшь меня Доктором Сяо.

Чен Гэ замер на месте на несколько секунд, затем ответил:

– Как было бы хорошо, если бы вы не были бывшим императором Северного Королевства.

Сказав это, он ушел большими шагами.

– Если бы я не переродился в его теле, я бы не смог защитить Янь-гэ... – пробормотал Сяо Юань.

Он взял письмо, и поколебавшись секунду, открыл его.

На тонкой бумаге было написано только одно короткое предложение: «Интересно, помнит ли бывший Император Северного Королевства клятву, которую он давал ранее?»

Хм? Какую клятву я давал?

Это был...?

Вот дерьмо!!!

Сяо Юань резко схватился за голову.

Когда он покидал Северное королевство, он поклялся, что если когда-нибудь снова вступит в этот Город, то умрет ужасной смертью!

Теперь Сяо Юань хотел вернуться в прошлое и отвесить себе пощёчину.

Когда он уезжал, он же ведь действительно не ожидал, что вернётся. Ааа! Ведь тогда он думал, что Янь Хэцин ненавидит его. Он был твердо уверен, что не поспешит обратно на встречу смерти!

Жизнь действительно полна сюрпризов и потрясений, которые так и бьют по лицу.

Сяо Юань молча сжег письмо Сюэ Яня, а затем продекламировал принцип диалектической взаимосвязи между материей и сознанием К. Маркса.

...

Как только Чен Гэ вышел из ворот дворца, он увидел стоящего перед ним человека. Мужчина был одет в военную форму и доспехи, а на его плечах лежал снег.

Чен Гэ приблизился и, сжав кулак в ладони, опустился на одно колено:

- Генерал Сюэ.

Сюэ Янь помог ему подняться, после чего спросил:

- Ну как?

Чен Гэ ответил:

- Я передал всё, что сказал генерал Сюэ, только... кажется, это не возымело никакого эффекта.

Сюэ Янь нахмурился и глубоко выдохнул белый туман, окруженный холодной снежной ночью:

- Спасибо за твою непростую работу. Я не верю, что император Северного королевства готов вынести унижение разрушенной страны и по-прежнему оставаться здесь. Я боюсь, что он что-то замышляет. Его Величество ослеплен любовью, он не в состоянии увидеть правду, даже если она прямо перед ним. Я должен послать кого-нибудь присматривать за императором Северного королевства.

Пока Сюэ Янь говорил, Чен Гэ несколько раз начинал открывать рот, будто хотел возразить. Но в конце концов так ничего и не сказал, а лишь спросил:

- Но, генерал Сюэ, его очень хорошо защищает Его Величество, как вы...?

Сюэ Янь прервал его:

- Я не буду трогать его. Мне не позволено даже дышать в его сторону. Но я всё ещё могу послать людей, чтобы они наблюдали за ним. Чен Гэ, недавно обсуждался вопрос, касательно бывшего императора, и, хотя многие промолчали, но, боюсь в глубине души они начали сомневаться в Его Величестве. Я полагаю, что кое-то воспользуется этой ситуацией, чтобы сговориться с членами совета. Мы должны помочь Его Величеству в этом вопросе.

Чен Гэ кивнул:

- Надеюсь Его Величество оценит кропотливые усилия<sup>1</sup> генерала Сюэ.

Сюэ Янь посмотрел на красные городские стены Императорского города Южного Янь. Холодные снежинки падали ему на его лицо.

Кропотливые усилия? Может быть, и так.

Он, Сюэ Янь, никогда не посрамит имя покойного императора Южного королевства Янь, покончившего собой, перерезав себе горло на вершине городской стены. Не посрамит слова покойного императора Южного королевства Янь, который доверил ему защиту этого государства. Он не посрамит Южное Королевство Янь. Он знает, что Янь Хэцин завоюет этот

мир и сможет принести ему процветание.

Поэтому, если впереди будут шипы, то пока он не упадет, он срубит их своим мечом! Он был готов сделать всё, чтобы устранить все препятствия на пути к становлению сильной нации. Даже если некоторые из его поступков заставят Янь Хэцина, не смотря на питаемое с детства уважение, возненавидеть его. Он, Сюэ Янь, ни о чем не сожалеет в своем сердце.

Сноски:

1. отдавать все силы чему-либо.

Внимание! Этот перевод, возможно, ещё не готов.

Его статус: перевод редактируется

<http://bllate.org/book/13725/1214095>